



กองทวิพยากรบุคคล
เลขที่ 4084 /
วันที่ 28 ส.ค. 2562
เวลา 11.19 น.

บันทึกข้อความ

ส่วนงาน กลุ่มทรัพยากรบุคคล คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ โทร. 45405, 043-202027
ที่ อว 660301.7/4834 วันที่ 27 สิงหาคม 2562

ผ่านโครงสร้างพื้นฐาน และสิ่งแวดลอม
เลขรับ 2578
วันที่ 29 ส.ค. 2562
เวลา 14:39

เรื่อง ขออนุมัติให้บุคลากรเดินทางไปราชการ ณ ต่างประเทศ

เรียน อธิการบดี ผ่านกองทรัพยากรบุคคล

8571
29 ส.ค. 2562

ด้วย นายอิศเรศ ดลเพ็ญ ข้าราชการ ตำแหน่ง ผู้ช่วยศาสตราจารย์ สังกัดสาขาวิชา
ภาษาภาษาไทย คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มีความประสงค์เดินทางไปราชการ ณ ต่างประเทศ
เพื่อเข้าร่วมการประชุมวิชาการนานาชาติ ณ ประเทศอิตาลี ในวันที่ 25 - 26 กันยายน 2562 ตามเอกสารที่แนบ
มาพร้อมนี้

ในการนี้ คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ จึงใคร่ขออนุมัติให้บุคคลดังกล่าวเดินทางไปราชการ ณ ประเทศอิตาลี โดยใช้งบประมาณค่าใช้จ่ายในการเดินทางจากงบประมาณเงินรายได้
คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ ประจำปี 2562 โครงการบริหารจัดการหลักสูตร รหัส 021-01
จำนวน 40,000 บาท โครงการบริหารจัดการหลักสูตร รหัส 023-01 จำนวน 4,500 บาท โครงการพัฒนาบุคลากร
ของหลักสูตร รหัส 021-02 จำนวน 10,000 บาท รวมทั้งสิ้น 54,500 บาท มีกำหนด 9 วัน ระหว่างวันที่
23 กันยายน 2562 ถึง วันที่ 30 กันยายน 2562 อนึ่ง บุคคลดังกล่าวได้ลาพักผ่อนในวันที่ 27, 30 กันยายน 2562
และ 1 ตุลาคม 2562

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาอนุมัติ

เรียน อธิการบดี (ผ่านรองอธิการบดีฝ่ายโครงสร้างพื้นฐานและสิ่งแวดล้อม)

กองทรัพยากรบุคคลได้ตรวจสอบแล้ว เป็นไปตามหลักเกณฑ์ที่กำหนด

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา หากเห็นชอบ

โปรดอนุมัติบุคลากรเดินทางไปราชการ ณ ต่างประเทศ จำนวน...ราย

โปรดลงนามในเอกสารที่แนบนี้

(นายประสิทธิ์ ศรีตระกูล)

หัวหน้างานพัฒนาทรัพยากรบุคคล

ปฏิบัติราชการแทนผู้อำนวยการกองทรัพยากรบุคคล

29 ส.ค. 2562

(ผู้ช่วยศาสตราจารย์อังคณา ทองพูน พัฒนศร)

รองคณบดีฝ่ายวิชาการ รักษาการแทน

คณบดีคณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์

อนุมัติ

(ผู้ช่วยศาสตราจารย์ธรรมา ธรรมโรจน์)

รักษาการแทนอธิการบดีมหาวิทยาลัยขอนแก่น

ปฏิบัติราชการแทนปลัดกระทรวงการอุดมศึกษา วิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม

ลงนามผ่านแล้ว

(ผู้ช่วยศาสตราจารย์อากูส ยิ้มแต่)

รองอธิการบดีฝ่ายโครงสร้างพื้นฐานและสิ่งแวดล้อม

29 ส.ค. 2562



คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์
วันที่ 711 / 2562
วันที่ 97 / ค.ค. / 2562
เวลา 10:00 น.

บันทึกข้อความ

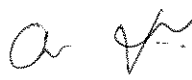
ส่วนงาน สาขาวิชาภาษาไทย คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ โทร. 45415
ที่ มข 0301.7.6/ 1411 วันที่ 27 สิงหาคม 2562
เรื่อง ขออนุมัติเดินทางไปราชการในต่างประเทศ
เรียน คณบดีคณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์

ด้วยข้าพเจ้า ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. อิศเรศ ตลเพ็ญ อาจารย์ประจำสาขาวิชาภาษาไทย ได้รับการตอบรับเพื่อได้รับการตอบรับเพื่อเข้าร่วมการประชุมวิชาการระดับนานาชาติ International Conference on Social Science, Humanities Arts & Education (SHAE – SEP – 2019) ในระหว่างวันที่ 25 – 26 กันยายน 2562 ณ ประเทศอิตาลี โดยใช้งบเงินรายได้ประมาณ ปี 2562 ดังรายละเอียดต่อไปนี้

หมวดเงิน	จำนวนเงิน
แผนงาน ผู้สำเร็จการศึกษาคณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์(62302) งานจัดการเรียนการสอนสาขามนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ กองทุนจัดการศึกษา 2 กิจกรรม การเรียนการสอน (1101) งบรายจ่าย เงินอุดหนุนทั่วไป โครงการ บริหารจัดการหลักสูตร รหัส 021-01	40,000 บาท
แผนงาน ผู้สำเร็จการศึกษาคณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์(62302) งานจัดการเรียนการสอนสาขามนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ กองทุนจัดการศึกษา 2 กิจกรรม การเรียนการสอน (1101) งบรายจ่าย เงินอุดหนุนทั่วไป โครงการ บริหารจัดการหลักสูตร รหัส 023-01	4,500 บาท
แผนงาน ผู้สำเร็จการศึกษาคณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์(62302) งานจัดการเรียนการสอนสาขามนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ กองทุนจัดการศึกษา 2 กิจกรรม การเรียนการสอน (1101) งบรายจ่าย เงินอุดหนุนทั่วไป โครงการ การพัฒนาบุคลากรของหลักสูตร รหัส 021-02	10,000 บาท
จำนวนเงินทั้งสิ้น	54,500 บาท

ในการนี้ หลักสูตรฯ จึงใคร่ขออนุมัติให้ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. อิศเรศ ตลเพ็ญ เดินทางไปราชการต่างประเทศ ในระหว่างวันที่ 23 กันยายน – 1 ตุลาคม 2562 ได้ขอลาพักผ่อนในวันที่ 27,30 กันยายน 2562 และ 1 ตุลาคม 2562

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา


(ผู้ช่วยศาสตราจารย์.ดร.อรัทัย เพี้ยยุระ)
หัวหน้าสาขาวิชาภาษาไทย



คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์
 วันที่ ๗/๑๕ / ๒๕๖๒
 วันที่ ๒๗ / ก.ค. / ๒๕๖๒
 เวลา 15:52

บันทึกข้อความ

ส่วนงาน สาขาวิชาภาษาไทย คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ โทร. 44875

ที่ อว 660301.7.6/ ๔๘ 1

วันที่ ๒๗ สิงหาคม 2562

เรื่อง ขออนุมัติลาพักผ่อนไปต่างประเทศ

เรียน คณบดีคณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์

ด้วยข้าพเจ้า ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. อิศเรศ ดลเพ็ญ อาจารย์ประจำสาขาวิชาภาษาไทย ได้รับการตอบรับเพื่อได้รับการตอบรับเพื่อเข้าร่วมการประชุมวิชาการระดับนานาชาติ International Conference on Social Science, Humanities Arts & Education (SHAE – SEP – 2019) ในระหว่างวันที่ 25 – 26 กันยายน 2562 ณ ประเทศอิตาลี

เพื่อให้การดำเนินงานเป็นไปด้วยความเรียบร้อย จึงใคร่ขออนุมัติลาพักผ่อนไปต่างประเทศ ณ ประเทศอิตาลี ระหว่างวันที่ 27,30 กันยายน และ 1 ตุลาคม 2562 รวมระยะเวลา 3 วัน

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาอนุมัติ

(ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. อิศเรศ ดลเพ็ญ)

อาจารย์ประจำสาขาวิชาภาษาไทย

(ผอ.ส.ส.-๐๗๕๖ 15๖๖๖๖๖๖)

หัวหน้าสาขาวิชาภาษาไทย

เรียน คณบดี

เรื่อง ขออนุมัติลาพักผ่อนไปต่างประเทศ

นพดพ

๒๗ ส.ค. ๖๒

นพจต

๒๗ ส.ค. ๖๒

นางสาวกนกพร

คณบดี

(นางสาวกนกพร นพจต)



Submission Id

shae@issr-education.com (mailto:shae@issr-education.com)

CALL FOR PAPER

The ISSRE invites academicians, social workers, policy makers and other stakeholders to send original research abstracts, case studies formatted according to the given format. The conference theme is interdisciplinary in nature and broad enough to cover a range of disciplinary areas such as sociology, international relations, economics, technology, poli development studies and gender studies, to name a few. Presenters may provide theoretical discourses or empirical case studies revolving around the theme.



REGISTRATON FEE & DETAILS

IMPORTANT NOTE:

Absolutely, ISSRE offers an "early-bird" discount at all registration levels to those who register for the conference by a certain date.

If your question is still unanswered, contact the ISSRE directly at: contact@issr-education.com (mailto:contact@issr-education.com)

Registration fee is non-refundable and it includes charges for conference participation only. Arrangements and costs of visa, travelling and accommodation are not the responsibility of the organization; they will be borne by the individual author. We must receive the full Registration fee. Transaction cost will be borne by the authors. Ple clearly mention the paper ID on payment invoice and email the scanned copy at shae@issr-education.com (mailto:shae@issr-education.com)

DELEGATES	EARLY BIRD FEE (USD)	NORMAL FEE (USD)
All Participants/Faculty members/Professionals/Practitioners	400	500
Students (Please provide Student ID card)	350	400
Additional paper/Additional author/Keynote Speaker	300	350
Attendee (Without paper presentation)	300	350
Virtual Presentation	250	300

Prospective authors are kindly invited to submit full papers/abstracts via Submission system

Register Now! (<https://issr-education.com/shae-sep-2019/shae-submission-form/>)

CONFERENCE PROGRAM

Handwritten signature:
 மீனாட்சி
 காமராசு
 சமூகநல அமைச்சர்

We will send you the confirmed conference program via email before the conference. The Program structure is:

DAY 1

09:00 – 09:45 AM.....REGISTRATION
 10:00 – 10:30 AM.....OPENING REMARKS & REFRESHMENT
 10:30 – 12:00 PM.....SESSION 01 ORAL & POSTER PRESENTATIONS
 12:00 – 01:00 PM.....LUNCH BREAK
 01:00 – 03:30 PM.....SESSION 02 ORAL & POSTER PRESENTATIONS
 03:30 – 03:45 PM.....REFRESHMENT
 03:45 – 05:00 PM.....SESSION 03 VIRTUAL PRESENTATIONS
 05:00 – 05:30 PM.....CLOSING CEREMONY

DAY 2

Assigned for group discussion on contemporary emerging challenges (optional).



ABSTRACT SUBMISSION

Guidelines

To facilitate the submission process and the subsequent follow up process, please consider the following guidelines:

- ✓ Information
- ✓ Tips
- ✓ Terms
- ✓ Deadlines mentioned.

Important information for the co – authors

- ✓ Please note a single registration permits only one person to attend the conference.
- ✓ If the co-authors would like to attend the conference their registration and payment is required to be made independently.
- ✓ Certificate will be issued for the co – authors at the day of conference.
- ✓ Please make prior communications with the organizing committee regards to this matter to enjoy the benefit.

Double Blind Peer Reviewing Process

Your abstract will undergo a double blind peer review by the international scientific committee within one to two weeks after its receipt. Results of the abstract review will be sent to the author within two weeks of submission. The Conference Chair serves as the head of the scientific committee and will take the final decision on abstracts. Acceptance or rejection of the abstract will be sent to you with reviewer comments. If revision is required, the revised abstract must be sent back within a week. If your abstract is accepted, you will be invited to present at the ISSRE International Conference.

Abstract Structure

- ✓ The maximum word limit for the abstract is 250 words.
- ✓ Your submission should be submitted in English.

*mitigation
 kavani
 (concurrent sessions)*

✓ We encourage you to send informative abstract (complete abstract) which is a compendious summary of a paper's substance including its background, purpose, methodology and conclusion.

✓ Please send in a brief biography together with the Abstract.

Steps to follow for your abstract submission

✓ Once you prepared your abstract according to the above guidelines,

Submit your abstract to conference respective email address or via online submission form.

✓ After submission you will be acknowledged of the receipt of the abstract via an email within three working days.

If you are not hearing from us

Please set your email spam filter to accept messages from ISSRE. Contact the conference respective email address in case you do not receive an acknowledgment/follow-up email: conference secretariat after sending in your abstract, registrations or inquiry within 48 hours. Please check your spam/junk folder in prior to making inquiries regarding your conference. We will send you regular updates regarding the conference development. Please go through the said updates and plan your schedule well ahead of time. Make sure to provide your phone number and alternative email address in your registration form along with your abstract, this will enable our team to contact you if you should have any issues regarding your registration.

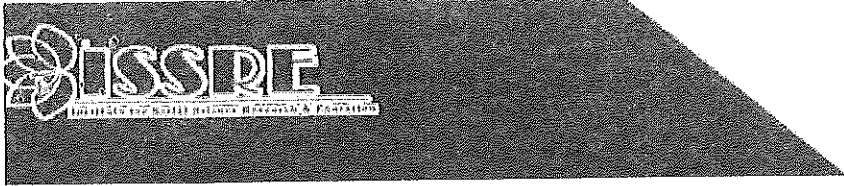
CONFERENCE VENUE

Venue: Best Western Globus Hotel Rome, Italy
Address: Viale Ippocrate, 119 - 00161 - Roma (RM)
Tel: +39 06 4457001 - Fax: +39 06 4941062 - WhatsApp: +393929433494
Email: info@globushotel.com



© 2019 ISSRE. All Rights Reserved.

Handwritten signatures and notes in the bottom right corner.



Office Address
 Business Center, Al Shmookh Building, UAQ Free
 Trade Zone, Umm Al Quwain, UAE
 Email: info@issr-education.com
 URL: www.issr-education.com

ACCEPTANCE LETTER

August 23, 2019

Dear Dolphen, I.

Thai Language Department, Faculty of Humanities and Social Sciences, Khon Kaen University,
 Thailand

submission ID No: SHAE-09-110 (Please use this ID for future correspondence)

**Manuscript Title: The Strategies for Addressing Main Characters in Isan Literature: A Case Study
 of Khulu-Nang UA**

We are thankful for your paper submission in our International Conference on Social Science, Humanities,
 Arts & Education (SHAE-Sep-2019) which will be held on September 25-26, 2019 in Best Western Globus
 Hotel Rome, Italy.

Based on systematic double blind peer reviews process our scientific and review committee has accepted
 your paper for presentation. Your paper will be included in the conference proceeding which will be
 published with ISBN in a CD form and online publication on the website.

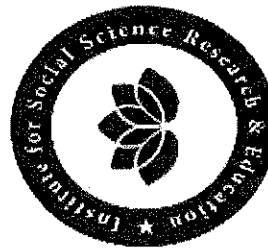
You are cordially invited to share your academic research and findings with the participants of this event.
 As a presenter you are requested to bring your power point slides/posters with you at the day of conference.
 You are encouraged to register as soon as possible to avail the early bird discount. For details please visit
 at: <https://issr-education.com/shae-sep-2019/>

All authors will be responsible for their own visa, travel and accommodation expenses. In case your paper
 is multi-authored and more than one author will attend the conference, each attending author needs to
 register and pay the registration fee for the conference separately.

We look forward to seeing you in our event. Should you need any further assistance, please contact the
 conference secretariat at: shae@issr-education.com.

Kind regards

Dr. Joseph Andrew P.
 Conference Chair



Handwritten signature in Thai script.

REVIEWER'S REPORT

Submission ID No: SHAE-09-111

Comment from Reviewer

Thank you for providing me the opportunity to review the abstract titled "*The Strategies for Addressing Main Characters in Isan Literature: A Case Study of Khulu-Nang UA*"

I would like to appreciate your work. Below I provide my comments on this abstract.

Abstract:

Abstract is structured well. Objectives are defined clearly. Add few lines elaborating the research methodology. Results presentation is valuable. For quality improvement, some future directions should be added. I hope my comments could be of some help for you. It can be a good contribution in existing body of literature. I look forward reading the full draft of this study and wish you best of luck in this research project as you continue with it.

Handwritten signature in Arabic script.

REGISTRATION DETAILS

DELEGATES	EARLY BIRD FEE (USD) SEPTEMBER 10, 2019	NORMAL FEE (USD)
All Participants/Faculty members/Professionals/Practitioners	400	500
Students (Please provide Student ID card)	350	400
Additional paper/Additional author/Keynote Speaker	300	350
Attendee (Without paper presentation)	300	350
Virtual Presentation	250	300

Bank Account Information:

Account Title: A N I Research Hub FZC
Swift Code: NRAKAEAK
Bank Name: NATIONAL BANK OF RAS AL-KHAIMA
Branch Name: UMM HURRAIR, DUBAI
Bank Address: RAKBANK, P.O.BOX 1531, DUBAI, UAE
Routing Code: 804020101
UAE Currency AED: 0332542139001
USD Currency: 0332542139002
IBAN: AE910400000332542139001

Online Payment Link:

<https://anissh.com/payment/>

Important Note:

Registration fee is non-refundable and it includes charges for conference participation only. Arrangements and costs of visa, travelling and accommodation are not the responsibility of the organization; they will be borne by the individual author. We must receive the full Registration fee. Transaction cost will be borne by the authors. Please clearly mention the paper ID on payment invoice and email the scanned copy at conference respective email address.

Handwritten notes:
المستندات
مرفقة
(مرفقة بالملفات)

THE STRATEGIES FOR ADDRESSING MAIN CHARACTERS IN ISAN LITERATURE: A CASE STUDY OF KHULU-NANG UA

Dolphen, I.

Thai Language Department, Faculty of Humanities and Social Sciences,

Khon Kaen University, Khon Kaen 40000, Thailand

itsdol@kku.ac.th

ABSTRACT

Khulu-Nang Ua is one of the most famous Isan literature in Northeast Thailand. This literature belongs to a tradition of tragic romances as Romeo and Juliet but in Isan version. The plot is based on an Isan folktale written in verse without any evidence of the writer but revised by Preecha Phinthong (1981). Besides having good plot and using beautiful words to compose this tragic story, the strategies the writer used to address the main characters, Khulu and Nang Ua, are remarkable. Therefore, this paper aims at exploring the strategies for addressing main characters in the Northeastern Thai literature of Khulu-Nang Ua. Only the main characters, Khula (the hero) and Nang Ua (the heroine) are explored. The content analysis is applied for the methodology of this study. The findings reveal that there are two main strategies for addressing main characters in Khula-Nang Ua which are 1) direct address and 2) indirect address. For the direct address, there are four sub-strategies to be used as follows: 1) name, 2) name title + name, 3) name title + name + modifier, and 4) name + modifier. As for the indirect address, there are four sub-strategies as well that the writer used them to address main characters in this story as follows: 1) metaphorical words, 2) pronouns, 3) name title, and 4) name title + modifier. It was found that the metaphorical words was often used as the main strategies to address the characters, especially for Nang Ua. This is because many metaphorical words were found and used diversely.

Keywords: strategies, address term, main characters, Isan literature, Khulu-Nang Ua,

Themes: Language and Literature

นางนงอุเอ
นางนง
(นางนงอุเอ หุ่น)

แผนการเดินทางไปร่วมการประชุมวิชาการนานาชาติและนำเสนอผลงานวิชาการในต่างประเทศ
ณ กรุงโรม ประเทศอิตาลี ระหว่างวันที่ 23 กันยายน – 1 ตุลาคม 2562

วัน/เวลา	กิจกรรมการเดินทางและการร่วมประชุมวิชาการนานาชาติ
23 กันยายน 2562	
17.00 น.	เดินทางจากห้องพักขอนแก่นโดยรถรับจ้างไปสนามบินขอนแก่น
18.10 -19.10 น.	เดินทางจากสนามบินขอนแก่นไปสนามบินนานาชาติสุวรรณภูมิ โดยสายการบิน Thai Smile Airways เที่ยวบิน WE49
20.45 น.	เดินทางจากสนามบินนานาชาติสุวรรณภูมิไปยังสนามบิน Rome Fiumicino ประเทศอิตาลี โดยสายการบิน Etihad Airways เที่ยวบิน EY 0401 และ EY 0085
24 กันยายน 2562	
06.20 น.	เดินทางถึงสนามบิน Rome Fiumicino กรุงโรม ประเทศอิตาลี
07.30 น.	เดินทางจากสนามบิน Rome Fiumicino โดยรถรับจ้างไปยังห้องพักโรงแรม Hotel Max
09.00 น.	เดินทางถึงห้องพักโรงแรม Hotel Max
25 กันยายน 2562	
8.00 น.	เดินทางจากห้องพักโรงแรม Hotel Max โดยรถรับจ้างไปร่วมการประชุมวิชาการนานาชาติและร่วมนำเสนอผลงานวิชาการ ณ โรงแรม Best Western Globus Hotel
09.00 – 17.30 น.	ร่วมการประชุมวิชาการนานาชาติและร่วมนำเสนอผลงานวิชาการ ณ โรงแรม Best Western Globus Hotel
18.00 น.	เดินทางกลับห้องพักโรงแรม Hotel Max โดยรถรับจ้าง
26 กันยายน 2562	
8.00 น.	เดินทางจากห้องพักโรงแรม Hotel Max โดยรถรับจ้างไปร่วมการประชุมวิชาการนานาชาติ ณ โรงแรม Best Western Globus Hotel

09.00 – 17.30 น.	ร่วมการประชุมวิชาการนานาชาติ ณ โรงแรม Best Western Globus Hotel
18.00 น.	เดินทางกลับห้องพักโรงแรม Hotel Max โดยรถรับจ้าง
27 กันยายน-1 ตุลาคม 2562	
ลาพักผ่อน ณ ต่างประเทศ	
30 กันยายน 2562 ✓	
12.00 น.	เดินทางจากห้องพักโรงแรม Hotel Max โดยรถรับจ้างไปยังสนามบิน Rome Fiumicino
22.30 น.	เดินทางจากสนามบิน Rome Fiumicino ประเทศอิตาลีไปสนามบินนานาชาติสุวรรณภูมิ โดยสายการบิน Etihad Airways เที่ยวบิน EY 0084 และ EY 0408
1 ตุลาคม 2562 ✓	
18.25 น.	เดินทางถึงสนามบินนานาชาติสุวรรณภูมิ ประเทศไทย
21.45 น.	เดินทางจากสนามบินนานาชาติสุวรรณภูมิไปสนามบินขอนแก่น จังหวัดขอนแก่น โดยสายการบิน Thai Smile Airways เที่ยวบิน WE50
22.45 น.	เดินทางถึงสนามบินขอนแก่น
23.00 น.	เดินทางจากสนามบินขอนแก่นโดยรถรับจ้างไปห้องพักที่ขอนแก่น